



ÉQUATEUR
Les Andes
Septembre 2018

ITINÉRAIRE

- Jour 1 : Arrivée à Quito
- Jour 2 : Réserve Yanacocha - Lodge Bellavista
- Jour 3 : Lodge Bellavista - Vallée de Tandayapa
- Jour 4 : Réserve Rio Silanche
- Jour 5 : Réserve Milpe
- Jour 6 : Mashpi Shungo - Mashpi Amagusa
- Jour 7 : Paz de los aves
- Jour 8 : PN Antisana
- Jour 9 : Col de Papallacta - Lodge Guango
- Jour 10 : Lodge Guango - Lodge San Isidro
- Jour 11 : Lodge San Isidro
- Jour 12 : Crête de Huacamayos - Réserve Narupa - Quito
- Jour 13 : Quito - Départ international



Durée du voyage : 13 jours.

Dates du voyage : Septembre 2018.

Taille du groupe

4-10 personnes avec un "Tour Leader" ornithologue spécialisé francophone.

Ville d'arrivée

Quito.

Ville de départ

Quito.

Nombre d'espèces possibles : 400 - 500

Extension possible

Équateur Galapagos—Sur les traces de Darwin (TFB_ÉQUATEUR_005_SUR LES TRACES DE DARWIN). [N'hésitez pas à nous contacter.](#)

Tour Leader

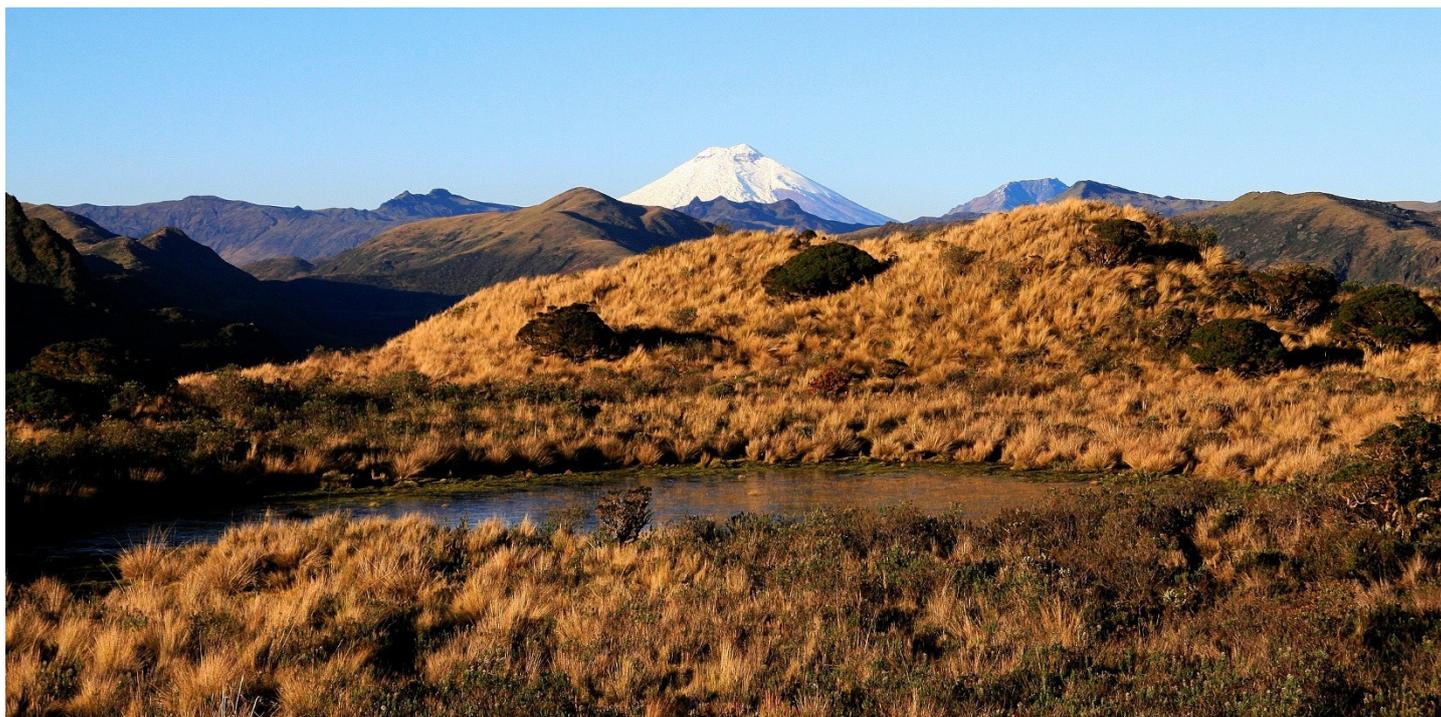
Vincent MOURET



Ornithologue et naturaliste passionné depuis toujours, biologiste en évolution et écologie de formation, Vincent parcourt le monde pour en découvrir l'avifaune. Installé durant 4 ans comme guide résident ornithologue en Équateur, il est tombé amoureux de l'Amérique du Sud et de ses habitants

aîlés. Il est le chef de projet principal de Terra Firme Birdwatching et accompagne avec enthousiasme et passion les voyages en Amérique du Sud et en Europe. Il sera équipé de jumelles bien entendu mais également d'un télescope, d'équipement de "repassage" et d'enregistrement et de plusieurs guides d'identification.

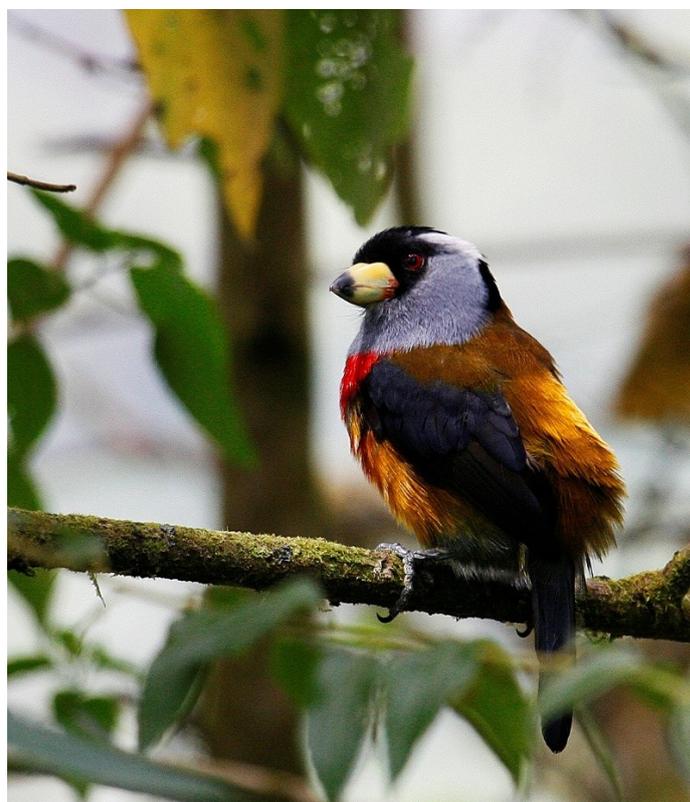
L'Équateur en raison de sa biodiversité (plus de 1600 espèces recensées à ce jour sur un territoire à peine plus grand que la moitié de la France) et de la diversité de ces écosystèmes mais également grâce à la qualité des infrastructures dédiées au tourisme ornithologique et naturaliste est depuis longtemps maintenant dans le peloton de tête des destinations ornithologiques à visiter au moins une fois dans sa vie d'ornithologue.



L'itinéraire nord est un grand classique qui ne se démode pas. Au cours d'un voyage de deux semaines, vous pourrez allègrement observer plus de 400 espèces d'oiseaux. Il est spécialement organisé pour vous permettre de contempler plus de 75 espèces de colibris et quelques unes des espèces les plus mythiques du monde néo tropical et même de la planète. Ce voyage vous permettra très probablement de faire la plus longue liste d'observations ornithologiques dans un laps de temps donné.

Le parcours a été conçu pour arpenter tous les écosystèmes andins remarquables du nord du pays. Depuis les sommets enneigés des volcans aux forêts luxuriantes du bas piémont en passant par les forêts de nuage des versants andins, couvertes de mousses, d'orchidées ou de *Bromeliaceae* épiphytes. Chaque étape de cet indescriptible expérience sera placée sous le sceau de l'abondance : une bande d'*Attagis de Gay* s'envolant au dessus des étendues rases et glacées du **páramo** au moment où nos jumelles se fixent sur le vol impressionnant du *Condor des Andes*. Le chant caractéristique du *Quetzal doré* à l'instant où une ronde de tangeras tous plus colorés les uns que les autres arrivent sur l'arbre en fruit nous faisant face. L'attente fiévreuse de La *Grallaire géante* dans la pénombre matinale d'un petit sentier humide et boueux. Voilà ce qui vous attend au cours de cet incroyable périple sans parler bien sûr des délicieuses soupes andines ou de l'incroyable gentillesse des équatoriens pour vous faire aimer leur magnifique pays.

Le voyage débutera à **Quito**, capitale du pays et ancienne capitale du nord de l'Empire Inca. La ville est nichée contre les flancs du **Volcan Pichincha** dont le versant ouest constituera notre première étape ornithologique. Nous commencerons par la découverte de paysages incroyables au cœur d'une magnifique forêt tempérée d'altitude dans la réserve de **Yanacocha**. Les



feeders attirent ici un nombre impressionnant de colibris dont le mythique *Colibri porte-épée*.

Nous poursuivrons ensuite notre périple sur le versant ouest de la cordillère occidentale jusqu'au lodge de **Bellavista**. **Bellavista**, la vallée de **Tandayapa** sont des noms mythiques qui peuplent les rêves de bien des ornithos. Nous aurons largement le temps d'explorer l'ensemble du secteur à la recherche d'espèces fantastiques comme le *Toucan montagnard*, l'*Oréotangara élégant*, le *Quetzal doré*... Nous nous délecterons également des nombreuses rondes plurispécifiques de *Thraupidae*, de *Furnaridae* ou de *Tyrannidae* qui parcourent régulièrement ces magnifiques forêts de nuages.

Nous continuerons ensuite notre étude du gradient altitudinal du versant ouest des **Andes** avec les forêts de piémont de la réserve de **Milpe** et les forêts de plaine de **Rio Silanche**. Ces deux réserves abritent quelques unes des spécialités les plus remarquables de la bio région du **Chocó**. La réserve de **Rio Silanche** protège notamment l'un des derniers patches de forêt de plaine du **Chocó**, un écosystème fantastique et hautement menacé.



Nous visiterons ensuite la région de **Mashpi** devenue ces dernières années le dernier terrain à la mode parmi les ornithologues équatoriens.

Le temps s'arrêtera pendant quelques heures lors de la visite de la célèbre propriété d'**Angel Paz** : au menu, 5 espèces de *Grallaires*, un lek de *Coq de roche péruvien*, *Cabézon toucan*, *Toucanet à croupion rouge* et l'un des meilleurs petit déjeuner de votre vie.

Nous retournerons vers **Quito** pour explorer les immenses étendues du **páramo** au pied du **Volcan Antisana**, l'un des derniers refuges du *Condor des Andes*.

Il sera temps ensuite d'entamer la deuxième partie de notre voyage et l'exploration du versant est des **Andes**. Nous commencerons par les hauteurs tourmentées du col de **Papallacta** à plus de 4000 mètres d'altitude à la recherche de l'*Attagis de Gay* avant de plonger vers les forêts tempérées et les patches de bambous de la réserve de **Guango**. L'abondance de colibris ici rendra notre court séjour féérique.

Nous nous dirigerons ensuite vers le lodge de **San Isidro** au cœur d'une magnifique forêt subtropicale à la recherche de la mythique *Chouette de "San Isidro"*, taxon non décrit jusqu'à maintenant. Après la visite du sentier de crête de la **Cordillère Huacamayos** et des abreuvoirs à colibris de la réserve de **Narupa** appartenant à la **Fondation Jocotoco**, nous retournerons vers la capitale pour la fin de notre périple.



ITINÉRAIRE DÉTAILLÉ

Jour 1 : ARRIVÉE - QUITO

Le voyage commencera à **Quito**, la capitale du pays située sur les flancs du **Volcan Pichincha** (4701 m) et encadrée par les immenses **Volcans Cayambe** (5796 m), **Cotopaxi** (5896 m) et **Antisana** (5704 m). Si votre heure d'arrivée le permet, nous aurons le temps d'explorer un des canyons recouverts par la végétation sèche xérophytique typique de la vallée inter andine où seulement quels *Agaves* et *Cactus* émergent d'un réseau inextricable de broussailles épineuses. Nous aurons alors le loisir d'observer quelques unes des espèces inféodées à cet écosystème si particulier : *Colibri anaïs*, *Porte-trîne lesbienne*, *Conirostre géant*, *Conirostre cendré*, *Organiste doré*, *Tangara fourchu*, *Cardinal à tête jaune*, *Charbonnet de Magellan*...



Jour 2 : RÉSERVE YANACocha - LODGE BELLAVISTA

Nous grimperons ce matin sur les flancs orientaux du **Volcan Pichincha**, mités par l'expansion de l'antique ville coloniale. Puis après être sorti de la ville à travers un paysage d'agriculture et de pâturages andins nous atteindrons le versant occidental du volcan recouvert à perte de vue par une magnifique forêt tempérée d'altitude. La **Reserve Yanacocha**, propriété de la **Fondation Jocotoco**, protège une immense surface de cet écosystème. Aussi loin

que la vue se porte vers l'ouest, la forêt de nuages recouvre les versants accidentés de la cordillère occidentale.

Sous l'ombre protectrice du **Volcan Pichincha**, un sentier plat à flancs de montagne nous permet de découvrir ce magnifique écosystème préservé. Des abreuvoirs répartis tout au long du parcours nous permettrons d'observer une variété surprenante d'espèces de colibris : *Colibri étincelant*, *Colibri de Lafresnaye*, *Colibri à ailes saphir*, l'incroyable *Colibri porte-épée*, *Érione à poitrine d'or* et *Érione catherine*, *Inca à gemme bleue*, *Métallure émeraude*... Avec énormément de chance, nous pourrions apercevoir la rarissime *Érione à robe noire*. Ce petit colibri est présent à **Yanacocha** de mai à décembre. Personne ne sait aujourd'hui où il passe le reste de

l'année. Les fleurs situées sur le bord du sentier attirent notamment le *Colibri à petit bec*, le *Métallure arc-en-ciel* où deux espèces de Perce fleurs, le *Perce fleur masqué* et le *Perce fleur de Lafresnaye* qui viennent aspirer le nectar à la base des fleurs grâce à leur bec crochu en forme de sécateur. **Yanacocha** est également l'un des meilleurs sites d'Équateur pour quelques espèces extrêmement difficiles à observer par ailleurs : *Tangara à poitrine noire*, *Cotinga barré*, *Grallaire ondée* ou la rarissime *Bécassine impériale*.

Parmi les rondes et les sous bois, nous aurons l'occasion de nous familiariser avec les espèces plus communes de ces écosystèmes d'altitude : *Chevêchette des Andes*, *Pic à ventre barré*, *Synallaxe d'Azara* et *Synallaxe à sourcils blancs*, *Anabasitte perlée*, *Mérulaxe noirâtre*, *Grallaire rousse*, *Tyranneau à gorge blanche*, *Taurillon mésange*, *Pitajo couronné*, *Troglodyte roux*, *Paruline à lunettes*, *Conirostre à cape bleue*, *Tangara auréolé*, *Tangara à ventre rouge* et *Tangara montagnard*, *Tohi à miroir* et *Tohi à raies grises*...

Nous quitterons, poussés par les mers de brumes, le site dans l'après-midi. Sur la route nous aurons le temps de réaliser quelques arrêts plus bas en altitude, dans les forêts subtropicales des vallées du

Rio Alambi et de **Tandayapa**. Nous arriverons en fin de journée au mythique **lodge de Bellavista** juste à temps pour réaliser quelques observations crépusculaires d'*Engouevent à ventre roux* et de *Chevêchette des nuages* avec un peu plus de chance.



Jour 3 : LODGE BELLAVISTA - VALLÉE DE TANDAYAPA

Communément appelée "forêt de nuages", la luxuriante forêt subtropicale montagnarde du **Chocó** autour du **lodge de Bellavista** procure l'une des sensations de biodiversité et d'abondance les plus puissantes qu'il soit. Le chorus matinal vous appellera inexorablement hors de votre lit. L'air matinal frais et humide résonnera des sifflements stridents du *Mérulaxe ocellé*. Le chant mélodieux des *Parulines à diadème* répondront aux incantations rauques et capricieuses du *Geai turquoise*. Le *Quetzal doré* rivalisera de vocalises avec le *Trogon masqué*.

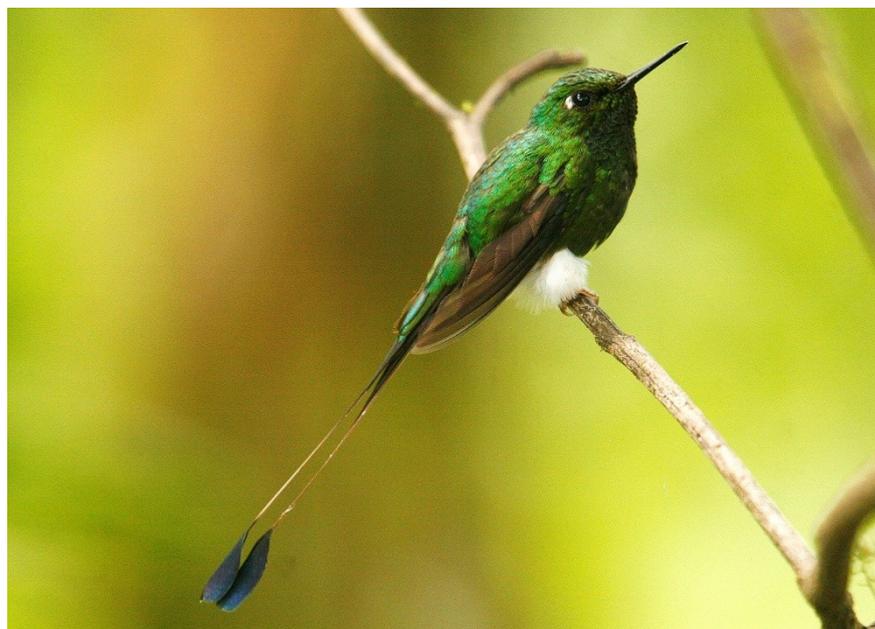
Sitôt sur les sentiers de la réserve, nous chercherons l'incroyable plumage lumineux du *Toucan montagnard* guidés par le cri râpeux de ce quasi endémique de même que le *Cabézon toucan* au chant entêtant. Les *Furnaridae* se jettent sans modération à l'attaque des couvertures mousseuses qui recouvrent les arbres : *Anabasitte perlée*, *Anabate de Boissonneau*, *Grimpar montagnard* et *Grimpar*

géant. Nous guetterons chaque *Cecropia* émergeant à la recherche des rondes de *Thraupidae* omniprésentes à cette altitude venant dévorer les longilignes fruits de cet arbre emblématique des tropiques sud américaines : *Tangara à dos noir*, *Calliste doré*, *Calliste à face rouge*, *Calliste à nuque d'or*,

Calliste vert, *Calliste béryl*, *Calliste à calotte noire*, *Tangara à tête bleue* et *Tangara bifascié*... Les abreuvoirs du lodge attirent une quinzaine d'espèces de colibris de manière régulière : *Ermite à ventre fauve*, *Colibri thalassin*, *Colibri moucheté*, *Colibri de Benjamin*, *Brillant rubinoïde*, *Inca à collier*, *Colibri flavescence*, *Héliange à queue bleue*, *Haut-de-chausses à palettes*, *Sylphe à queue violette* ou *Colibri de Mitchell*...

Chaque mètre parcouru sera l'occasion d'observer une nouvelle espèce parmi l'innombrable liste d'espèces communes ou rares dans ce fabuleux écosystème : *Buse*

barrée et *Buse à gros bec*, *Pigeon à queue barrée* et *Pigeon plombé*, *Pionne à bec rouge*, *Toucanet à croupion rouge*, *Pic de Rivoli* et *Pic puissant*, *Synalaxe d'Azara*, *Anabasitte tachetée* et *Anabasitte à gouttelettes*, *Anabate montagnard*, *Anabate strié*, *Grisin à tête striée*, *Mérulaxe de Spillman*, *Élénie de Pallatanga*, *Tyranneau à queue blanche*, *Tyranneau bronzé*, *Moucherolle bistré*, *Pipromorphe strié*,



Moucherolle flavescens, *Moucherolle cannelle* et *Tyrann à casque d'or*, *Cotinga vert et noir*, *Troglodyte à poitrine grise*, *Viréo à calotte brune*, *Paruline à lunettes* et *Paruline ardoisée*, *Paruline à cimier noir* et *Paruline triline*, *Tangara à nuque jaune*, *Chlorospin ombré*, *Tangara de Berlepsch*, *Tohi leucoptère* et *Tohi à nuque brune*, *Perceflor à flancs blancs*. Nous rechercherons également l'une des raretés absolues du site, l'énigmatique *Oréotangara élégant*. Nous prendrons également le temps d'arpenter une partie du gradient altitudinal subtropical en descendant vers les étages inférieurs de la vallée de **Tandayapa**. De nouvelles espèces, dont la distribution est restreinte à des altitudes plus basses pourront être observées à cette occasion : *Colibri de Geoffroy*, *Cabézon à tête rouge*, *Anabate verge-té*, *Anabate uniforme*, *Myrmidon ardoisé*, *Mérulaxe du Nariño*, *Moucherolle orné*, *Cotinga écaillé*, *Piauhau olivâtre*, *Tohi du Chocó*...

Jour 4 : RÉSERVE RIO SILANCHE

La **Réserve de Rio Silanche** appartenant à la **Fondation Mindo Cloud Forest** protège l'un des écosystèmes les plus menacés du pays et de la planète. Les forêts humides de plaine du **Chocó** ont vu leurs surfaces diminuer de manière drastique à un rythme effréné au cours des cinquante dernières années. Principalement en raison de l'essor de l'agriculture, les plantations de bananes, de cacao, d'ananas, les gras pâturages ont peu à peu remplacé les immenses étendues verdoyantes des forêts de plaine de l'ouest du pays. A l'exception aujourd'hui de la **Province d'Esmeraldas** où une surface assez étendue persiste dans la zone ouest du **Parc National Cotacachi-Cayapas**, il ne reste plus que quelques patches fragmentés et quasi isolés de cet incroyable écosystème. **Rio Silanche** représente l'un de ces îlots survivants dans

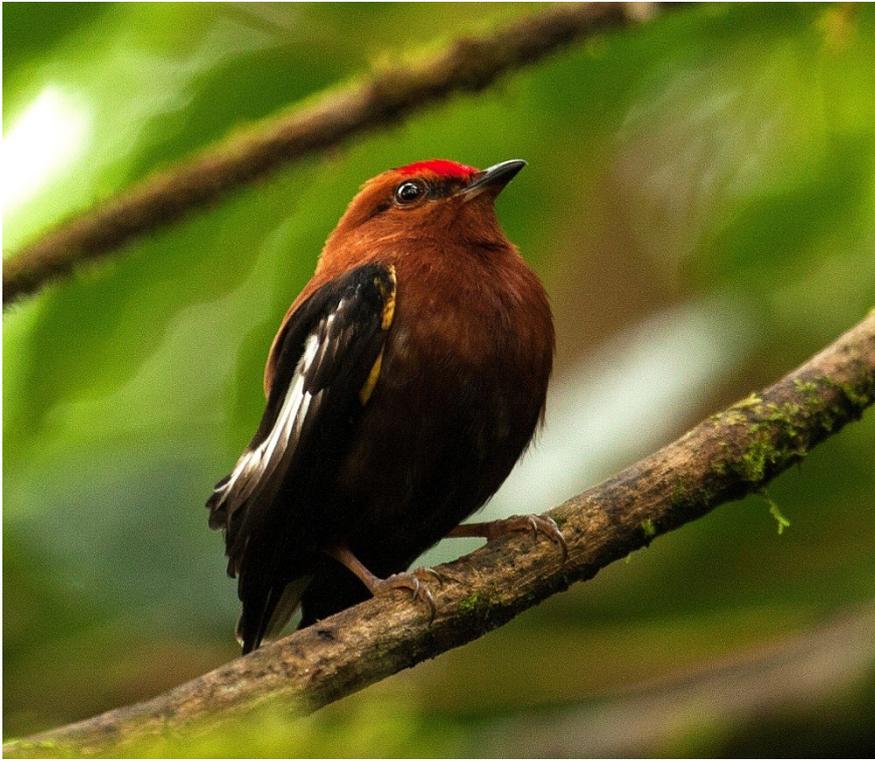


un océan de plantations de palmiers à huile et d'exploitations forestières de **Balsa** ou d'autres bois tropicaux.

Néanmoins un nombre impressionnant des spécialités de cet habitat subsistent dans la réserve et cette journée promet de marquer durablement votre mémoire. Beaucoup d'espèces atteignent ici l'extrême sud de leur aire de répartition centrée sur les forêts humides du **Chocó** du sud-ouest de la **Colombie** rendant leur découverte tellement excitante : *Ariane de Rosenberg*, *Barbacou lancéolé*, *Batara ponctué*, *Gobemoucheron ardoisé*, *Tangara à sourcils roux*, *Calliste moustachu* et *Calliste à ailes rousses*, *Dacnis à poitrine rouge*...

Les rondes fabuleuses passant régulièrement autour de la tour en canopée de la réserve pour peu qu'il y ait quelques arbres en fruits à proximité nous donneront un aperçu de l'avifaune de plaine : *Pigeon de Goodson*, *Toui céleste*, *Pionne à tête bleue*, *Martinet à croupion gris*, *Trogon aux yeux blancs* et *Trogon de Panama*, *Araçari à bec clair*,

Picumne olivâtre, *Pic ouentou*, *Pic de Pucheran* et *Pic de Guayaquil*, *Sittine striée* et *Sittine brune*, *Grimpar enfumé*, *Grimpar maillé*, *Grimpar tacheté* et *Grimpar de Souleyet*, *Tyranneau nain*, *Tyranneau à tête brune* et *Tyranneau roitelet*, *Élénie verdâtre* et *Élénie grise*, *Microtyran à calotte noire* et *Microtyran chevelu*, *Todirostre à tête noire*, *Platyrhynque à miroir*, *Tyrann olivâtre*, *Tyrann sociable* et *Tyrann de Cayenne*, *Bécarde cannelle* et *Bécarde unicolore*,



Smaragdan oreillard, *Viréo aux yeux rouges* (la sous-espèce résidente), *Viréon menu*, *Troglodyte zoné*, *Troglodyte à calotte noire* et *Troglodyte balafré*, *Sucrier à ventre jaune*, *Dacnis à plumets*, *Tangara guira*, *Calliste or-gris*, *Calliste à cou bleu*, *Calliste à coiffe d'or*, *Calliste rouverdin*, *Tangara évêque*, *Tangara des palmiers*, *Tangara à dos citron*, *Tangara à épauettes blanches*, *Tangara obscur* et *Tangara de Delattre*...

Les sentiers en forêts baignés de rais de lumières, sous la mélopée lancinante des *Tinamou soui*, nous promettent bien d'observations fabuleuses : *Macagua rieur*, *Ermite à gorge rayée*, *Motmot à bec large*, *Jacamar à queue rousse*, *Anabate occidentale*, *Batara à nuque noire*, *Myrmidon du Pacifique*, *Myrmidon de Griscom*, *Myrmidon à flancs blancs* et *Grisin étoilé*, *Attila à croupion jaune*, *Coracine noire*, *Manakin casse-noisette* ou *Manakin vert*, *Paruline à croupion fauve*, *Cardinal ardoisé*... Avec un peu de chance, nous pourrons observer quelques unes des espèces les plus rares répertoriées sur le territoire de la réserve : l'immaculé *Cotinga blanc*, le discret *Tinamou de Berlepsch*, l'énigmatique *Buse semi-plombée* ou le vocal *Rôle de Wolf*.

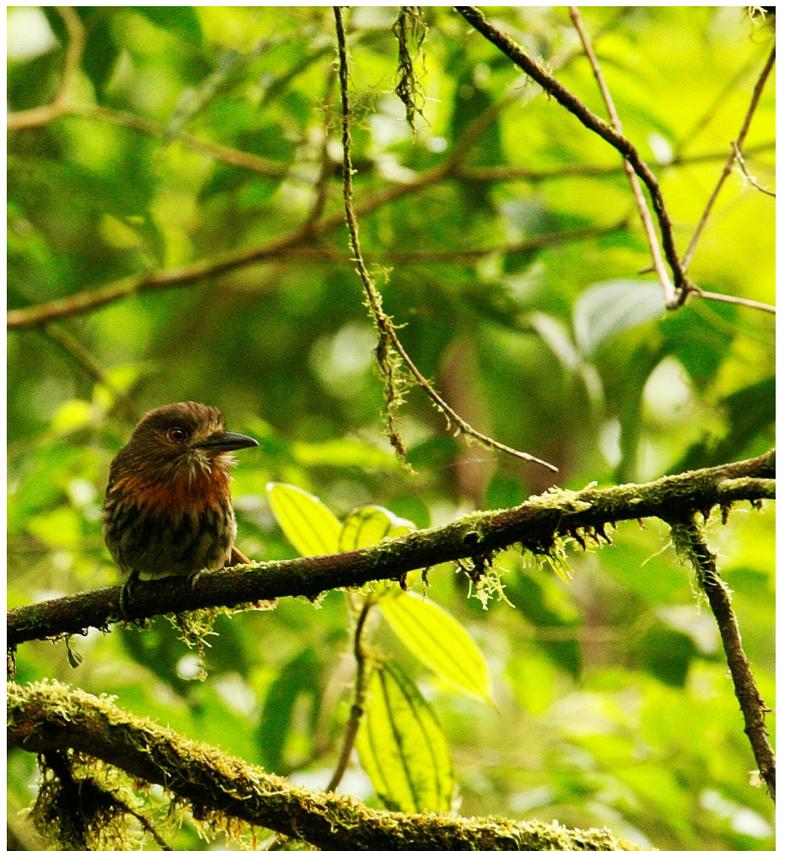
De retour dans la région de Mindo en fin de journée, nous aurons un peu de temps pour découvrir ce qui fut l'un des bijoux de l'ornithologie dans les années passées. Si le village à quelque peu changé et s'est développé aujourd'hui, il a longtemps été considéré comme le must de l'ornithologie équatorienne. Beaucoup de bon-

nes zones de forêt subtropicale basse persistent notamment sur les pistes menant à la **Cascade du Rio Nambillo**. Nous prendrons le temps de parcourir ces magnifiques forêts à la recherche des quelques espèces supplémentaires. Les espèces communes sont facile à observer dans cet écosystème : *Pionne noire*, *Toucan du Choco* et *Toucan de Swainson*, *Quetzal doré*, *Cabézon à tête rouge*, *Pipromorphe à tête grise*... Mais peut-être quelques surprises nous attendent sur ces arbres recouverts de mousses et de *Bromélias* épiphytes, le discret *Tamatia barré*, l'énigmatique *Barbacou à face blanche*, l'incroyable *Merganette des torrents* ou les groupes erratiques d'*Organiste à col jaune*.

Jour 5 : RÉSERVE MILPE - MILPE GARDEN

DEN

La **Réserve de Milpe**, gérée elle aussi par la **Fondation Mindo Cloud Forest** protège une vaste zone de forêt de piémont du versant ouest des **Andes**. Dans ces écosystèmes forestiers en déclin en raison de la déforestation, il est possible d'observer une diversité d'espèces toutes plus passionnantes les unes que les autres : *Trogon aux yeux blancs*, *Anabate uniforme*, *Grimpar à bec brun*, *Batara unico-*



lore, *Alapi des Esmeraldas*, *Manakin aux ailes d'or*, *Moucherolle orné*, *Calliste à gorge rousse*... La réserve abrite en outre un lek du fascinant *Manakin à ailes blanches*. Nous nous concentrerons également sur les énormes rondes de sous bois et de canopée croisant régulièrement autour des sentiers forestiers : *Pigeon vineux* et *Pigeon de Goodson*, *Conure de Souancé*, *Pionne noire*, *Piaye écuréuil* et *Géocoucou tacheté*, *Toucan du Chocó*, *Cabézon à tête rouge*, *Anabate à lunettes* et *Anabate roux*, *Synallaxe ardoisé* et *Synallaxe à face rouge*, *Grisin à croupion roux*, *Alapi de Zeledon*, *Tyranneau à tête cendrée*, *Tyranneau à ailes rousses*, *Paruline du Chocó*, *Calliste safran*, *Calliste doré*, *Tangara guira* et *Tangara de Stolzmann*, *Chlorospin à gorge jaune* et *Chlorospin à gorge grise*, *Saltator des grands-bois* et *Saltator à ailes noires*...

La réserve possède en outre quelques abreuvoirs qui attirent une diversité importante de colibris : *Colibri jacobin*, *Coquette à queue fine*, *Ermite yaruqui*, *Dryade de Fanny*, *Ariane à ventre gris*, *Ariane de Francia* ou *Brillant fer-de-lance*.

Jour 6 : MASHPI SHUNGO - MASHPI AMAGUSA

Aujourd'hui, nous nous rendons sur l'un des derniers sites à la mode dans le monde ornithologique néo tropical. La région de **Mashpi** en raison de sa topographie particulière présente des caractéristiques climatiques surprenantes avec un taux d'humidité rappelant les forêts de plaine du **Chocó** alors que la zone est située autour de 1400 mètres d'altitude. Située au croisement des influences biogéographiques du **Chocó** de plaine et du **Chocó** montagnard, la zone abrite plusieurs cortèges d'espèces d'altitudes différentes. Un grand nombre de spécialités du **Chocó** sont présentes : *Caique à joues roses*, *Anabate chamois*, *Cotinga écaillé*, *Cotinga jucunda*, *Solitaire roux*, *Solitaire noir*, *Perceflueur indigo*, *Tersine hirondelle*, *Tangara d'Edwards*, *Calliste étincelant*, *Tangara à menton noir* et les ultra rarissimes *Viréo*

du **Choco** et *Géocoucou barré*, espèces pour lesquelles il nous faudra énormément de chance.

Nous visiterons tôt ce matin, la **Réserve de Mashpi Shungo** qui abrite quelques individus de la rarissime et fabuleuse *Grallaire à sourcils noirs* dont le statut systématique demeure incertain. Il semble difficile de la classer parmi les *Grallaridae*, les *Conopophagidae* voire les *Rhinocryptidae*.

Nous passerons le reste de la journée à arpenter la **Réserve Mashpi Amagusa** et la route de **Mashpi à**



la recherche de toutes les spécialités de ces forêts ultra humides.

En fin de journée, nous retrouverons notre lodge près de **Mindo**, petit village andin tropical célèbre pour sa richesse ornithologique.

Jour 7 : PAZ DE LOS AVES - LODGE ALAMBI - CALACALI

Cette journée sera à coup sûr l'un des plus grands moments de ce voyage. **Angel Paz**, un éleveur local, est tombé amoureux il y a une quinzaine d'années de la forêt tropicale et de ses habitants ailés et notamment les Grallaires. Il a maintenu au cœur de sa propriété, une grande portion de forêt complètement vierge où avec les années et son incom-



mesurable expertise, il a peu à peu réussi à habituer plusieurs espèces de Grallaires à venir se nourrir sur des zones bien particulières. Quand on connaît la difficulté d'observer ces espèces si discrètes en forêt, c'est un émerveillement sans cesse renouvelé que d'admirer **Angel** et son frère appeler patiemment et distribuer de généreuses rations de vers ici à une *Grallaire géante*, là à une *Grallaire à moustaches* ou une *Grallaire à tête rousse*, dans ce vallon humide à une *Grallaire à poitrine jaune*, dans cette petite clairière près d'un patch de bambous à une *Grallaire ocrée* (affectueusement surnommé **Shakira** en raison des mouvements frénéti-



ques de son bassin). **Angel** a rapidement étendu son savoir faire et aujourd'hui Pepito, le *Tétéma à poitrine rousse* ou les *Tocros à dos noir* répondent de temps en temps à son appel.

L'expérience commencera aux aurores par la visite d'un lek de *Coq-de-roche péruvien* pour admirer les incroyables acrobaties de ce *Cotinga rouge sang* et s'achèvera par un gargantuesque petit déjeuner traditionnel après un arrêt aux abreuvoirs à colibris et aux mangeoires à bananes de la propriété. Nous aurons de bonnes chances d'observer de nouvelles espèces : *Brillant impératrice*, *Colibri de Jardine*, *Colibri de Benjamin*, *Emeraude occidentale*, *Piauhau olivâtre*, *Tangara à menton noir*, *Pénélope de Goudot*, *Cotinga jucunda* et avec beaucoup de chances un *Ibijau gris* ou un *Petit-duc de Colombie* sur

leur reposoir diurne.

Après un déjeuner léger devant le ballet incessant et frénétique des colibris du **Lodge Alambi**, nous retournerons en fin de journée, vers la vallée inter andine. Nous explorerons un tout petit site près de la capitale où les broussailles xérophytiques et les *Agaves américaines* abritent l'une des seules populations équatoriennes de *Gaücho à queue blanche*. Nous pourrons observer également à proximité du village de **Calacali** quelques espèces typiques de la vallée inter andine sèche : *Bruant chingolo*, *Tangara fourchu*, *Cataménie maculée*, *Porte-trâîne lesbienne*, *Colibri fanny*... Nous nous rendrons ensuite au pied du majestueux **Volcan Antisana** dans notre confortable hacienda d'altitude.

Jour 8 : VOLCAN ANTISANA

Ce matin, nous explorerons les plateaux immenses au pied du **Volcan Antisana**, l'un des plus hauts volcans d'**Équateur** et du monde qui culmine à plus de 5700 mètres d'altitude. Le **Parc National** qui l'englobe est constitué essentiellement de páramo et de collines rocheuses. Après avoir scanné longuement les versants broussilleux près de notre hacienda aux premières lueurs du jour à la recherche du scintillement des premiers battements d'ailes du *Colibri étincelant*, du *Colibri anaïs* ou du *Porte-trâîne lesbienne*, nous nous concentrerons sur les buis-



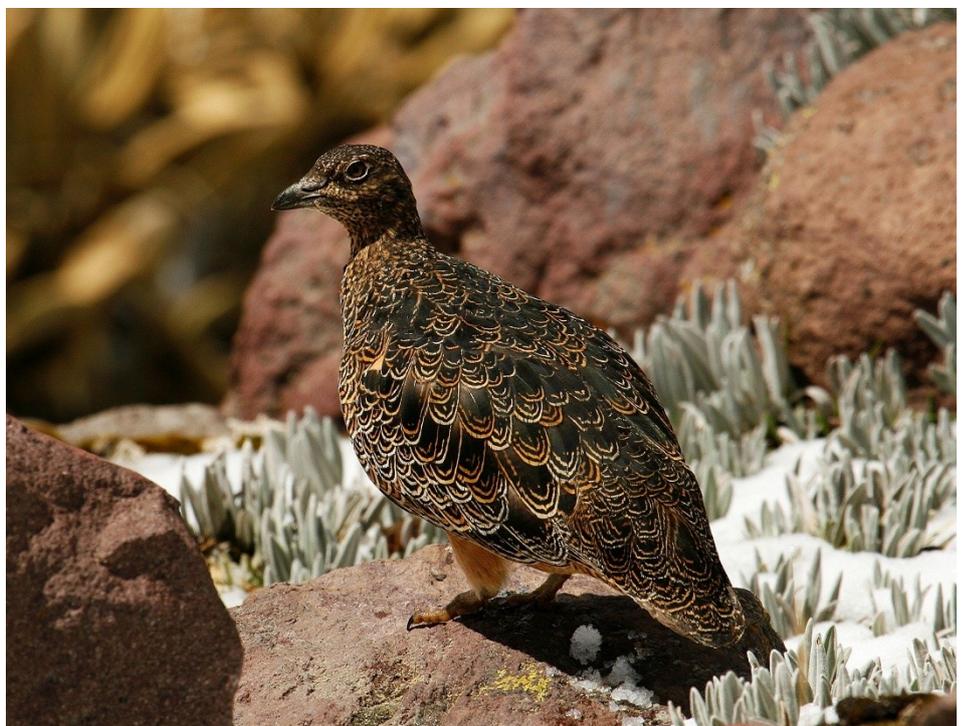
ses du **Parc National**. Nous achèverons cette visite par l'exploration de la **Lagune La Mica** située au pied du volcan. Plusieurs espèces aquatiques sont résidentes ici et nous pourrions observer en toute quiétude : *Grèbe aux belles joues*, *Sarcelle des Andes*, *Canard à queue pointue*, *Érismature des Andes*, *Foulque ardoisée* ou *Mouette des Andes*...

Enfin et ce sera l'un des objectifs de cette journée, ce secteur est probablement le meilleur site du pays pour l'observation du gigantesque *Condor des Andes*. Ces étendues verdoyantes où paissent moutons et vaches procurent le garde manger idéal

sons de *Chuquiragua* arborant leurs caractéristiques fleurs orangées en espérant secrètement y voir voler l'incroyable *Colibri du Chimborazo*, espèce endémique qui présente de fabuleuses adaptations à son habitat de haute altitude. Notamment, cette espèce qui est très certainement l'espèce de colibri vivant le plus haut au monde est capable d'entrer dans une semi dormance physiologique afin de résister aux nuits glaciales à plus de 4000 mètres, une micro hibernation quotidienne en somme... Nous entamerons ensuite notre ascension jusqu'aux immensités verdoyantes du **paramo** qui s'étend sous la forme d'un plateau gigantesque à l'ombre protectrice du volcan enneigé. Plusieurs espèces sont communes dans cet écosystème : *Caracara caronculé*, *Faucon aplomado*, *Vanneau des Andes*, *Cinclide du paramo* et *Cinclide à ailes marrons*, *Colombe à ailes noires*, *Synallaxe flammé*, *Dormilon du paramo*, *Gaücho à bec noir*, *Pipit du paramo*, *Phrygile gris-de-plomb*... Avec un peu de chance, nous pourrions observer la seule population d'*Ibis à face noire* d'**Équateur**. Cette petite population hante régulièrement les vastes étendues herbeu-

à ce magnifique charognard. Nous étudierons également attentivement les reposoirs rocheux connus de l'espèce et avec un peu de chance, nous repartirons avec l'image incroyable de cette espèce mythique planant haut au dessus de la steppe d'altitude avec les neiges éternelles de l'**Antisana** en arrière plan.

En fin de journée, nous reprendrons notre périple vers l'est jusqu'au petit village thermal de **Papallacta**.



Jour 9 : COL DE PAPALLACTA - LODGE GUANGO

Le Col de Papallacta, gigantesque verrou andin qui absorbe en les arrêtant tous les nuages chargés de l'humidité du bassin amazonien qui remontent le long du versant est de la cordillère orientale, est probablement l'un de sites à la météo la plus incertaine du pays. Par beau temps, le paysage est renversant, les cimes enneigées des **Volcans Cotopaxi, Antisana, et Cayambe** dominent les immensités vertes et jaunes du paramó gorgées d'eau ponctuées par des lagunes d'altitude d'un bleu profond. La pureté de l'air est telle qu'il semble que l'on peut toucher du bout du doigt les volcans géants au dessus de notre tête. Quelques arbres rarissimes et quelques *Puyas*, une *Bromeliaceae* terrestre (l'un des mets favoris de l'*Ours à lunettes*), servent de perchoir à la rare *Moucherolle à croupion roux*. Les broussailles nichées au creux des éperons rocheux à l'abri du vent accueillent plusieurs espèces comme la *Synallaxe des Andes*, la *Synallaxe à menton blanc*, la *Synallaxe flammée*, la *Grallaire de Quito*, le *Mérulaxe du paramó*, le *Tyranneau à gorge blanche*, le *Pitajo à dos brun*, le *Cotinga à huppe rouge*, le *Troglodyte à bec court*, le *Perceflueur noir*, le *Tan-*



gara à poitrine fauve, le *Tohi à nuque claire*, la *Cataménie terne* ou le *Phrygile gris-de-plomb*. Quelques patches de *Polylepis* nous permettrons peut être d'observer le discret *Conirostre géant* et le rare *Urotangara de Stolzmann*. Gardons un œil sur le ciel où planent régulièrement la *Buse aguia* et la *Buse tricolore*. Les tourbières d'altitude accueillent la rarissime *Bécassine noble*. Nous continuerons encore un peu notre ascension jusqu'à la limite supérieure de la végétation à la recherche du magnifique *Attagis de Gay* qu'il faudra dénicher malgré son camouflage parfait.

Du **Col de Papallacta**, nous entamerons notre exploration d'un fabuleux gradient altitudinal sur le versant est andin. Notre premier camp de base, le **lodge de Guango**, protège une magnifique forêt tempérée d'altitude. Un torrent sauvage aux courbes sinueuses couvre de son vacarme le bruit de la route proche. Nous serons aux aguets prêt à capter le plongeon décidé d'une incroyable *Merganette des torrents* dans les flots agités de la rivière. Ce petit canard est capable de remonter les plus forts courants à la recherche de sa nourriture. Le délicat *Tyranneau des torrents* et le rondouillard *Cincla à tête blanche* arpentent inlassablement de leur côté les anses plus calmes du torrent. Le lodge possède probablement une des plus fabuleuses station de feeders d'**Amérique du Sud**. De fabuleuses espèces viennent s'y nourrir nous faisant profiter de leur extatique ballet aérien : *Colibri de Lafresnaye*, l'incredible *Colibri porte-épée*, *Héliange tourmali-*



ne, Métallure émeraude, Colibri de Mulsant et Colibri héliodore, Inca à collier, Inca à gemme bleue, Colibri flavescent, Sylphe à queue d'azur, Colibri anaïs, Ériane pattue et avec un peu de chance, le rare Colibri avocettin.

Jours 10 et 11 : LODGE GUANGO - LODGE SAN ISIDRO

Nous profiterons encore ce matin de l'innombrable richesse offerte par **Guango**. Nous parcourons les sentiers à flanc de montagne au sein d'un écrin forestier de toute beauté à la recherche des espèces présentes à cette altitude : Pic puissant, Toucan bleu, Tyranneau à sourcils blancs, Pitajo noir, Piauhau

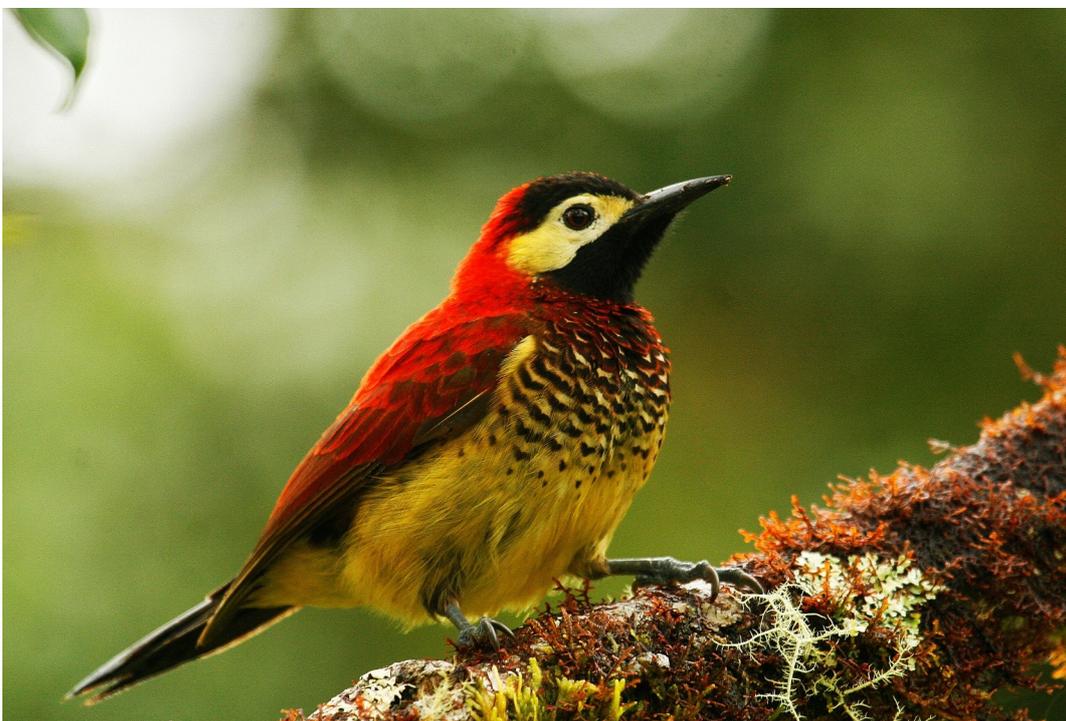
sombre, Troglodyte montagnard, Tête-de-peluche couronné, Perceflueur de Lafresnaye, Tangara à ventre rouge et Tangara montagnard, Tangara à capuchon, Tohi à nuque claire et Tohi ardoisé, Paruline à cimier noir, Cassique montagnard...

Puis nous continuerons le long de notre gradient altitudinal jusqu'au **lodge de San Isidro**.

Situé au cœur de l'étage subtropical humide, ce pendant du **lodge de Bellavista** sur le versant est protège une surface immense de vallées, de crêtes et de versants montagneux aux pentes anarchiques recouvertes d'une luxuriante forêt subtropicale où les arbres ploient sous le poids des mousses, des orchidées et des *Bromeliaceae* épiphytes.



La forêt ici est sonore, les trois notes cristallines de la *Grallaire à ventre blanc* répondent aux appels résonnants du *Carnifex barré*. Les jardins du lodge retentissent du chant mélodieux du *Sourciroux à bec noir*, des onomatopées du *Quetzal antisien* et des moqueries rauques du *Geai vert*. A l'instar d'**Angel Paz**, les gardes de la réserve ont accoutumé deux espèces de Grallaires sur une station de nourrissage : l'omniprésente *Grallaire à ventre blanc* et la discrète *Grallaire à tête rousse*. Les feeders du lodge attirent *Inca céleste*, *Colibri de Matthews* ou *Sylphe à queue d'azur* parmi d'autres espèces que nous avons déjà observé. La large piste qui amène au lodge et continue vers le village de



Las Caucheras traverse d'excellentes portions forestières en plus de procurer de fantastiques conditions d'observation. Nous rechercherons activement en scannant les arbres en fruits ou les patches de bambous *chusqueas* quelques une des spécialités de la zone : *Toucan à bec noir*, *Anabate strié*, *Todiostre bariolé*, *Troglodyte maculé*. Le réseau fourni de sentiers au cœur de cet incroyable écosystème forestier nous donnera l'occasion d'observer bon

nombre d'espèces fascinantes : *Pione givrée*, *Amazone mercenaire*, *Pic à ventre jaune*, *Anabate montagnard*, *Synallaxe roux*, *Mérulaxe noirâtre*, *Mérulaxe cendrée* et *Mérulaxe microptère*, *Tyranneau soufré*, *Pipromorphe à poitrine rousse* et *Tyran givré*, *Pitajo diadème*, *Bécarde barrée*, *Cotinga de Lubomirsk*, *Merle lustré* et *Merle à ventre fauve*, *Conirostre coiffé*, *Chlorospin des buissons*, *Perce-fleur bleuté*, *Calliste sucrier*, *Calliste à tête dorée*, *Cassique à dos rouge* et *Cassique à bec blanc*.... Avec un peu de chance, nous pourrions contempler quelques uns des habitants les plus rares de cette magnifique réserve, la vocale mais discrète *Pénélope aburri*, l'imperturbable *Ibijau des Andes*, la splendide *Chouette fasciée* ou le fabuleux *Tangara à coiffe blanche*.

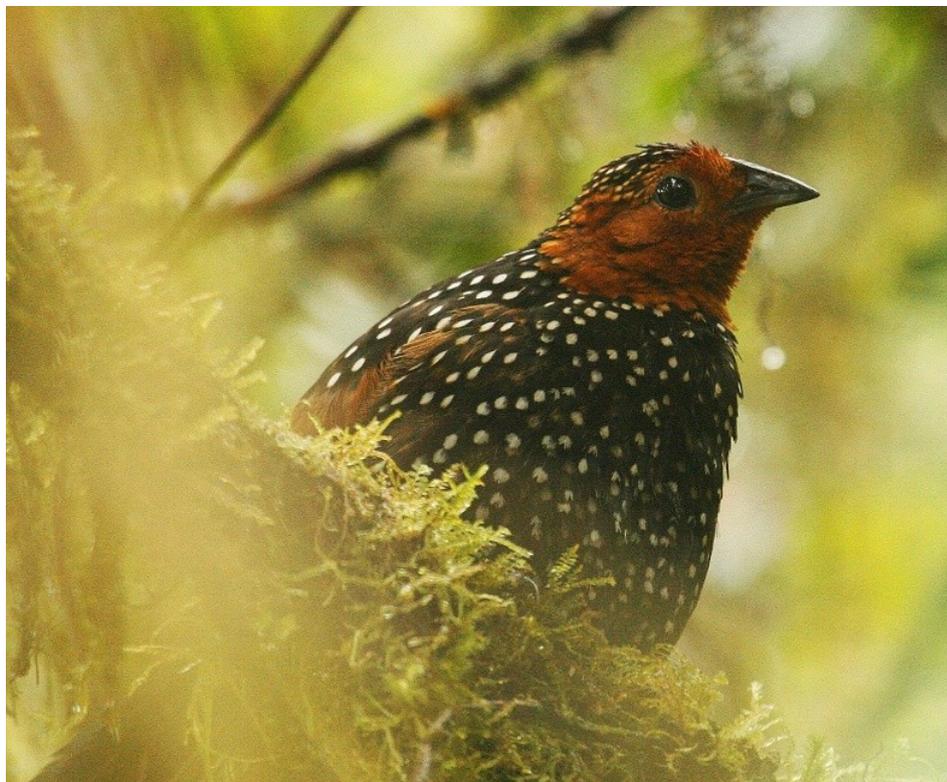
La nuit venue, nous partirons à la recherche de la mythique *Chouette de "San Isidro"*. Initialement considérée comme une espèce à part entière, cette forme intermédiaire entre la *Chouette à lignes noires* du versant ouest des **Andes** et la *Chouette huhul* des plaines de l'Est est aujourd'hui traitée comme une sous-espèce de la *Chouette à lignes noires*. Ça n'en demeure pas moins, un mystère systématique et scientifique et une magnifique attraction.

Jour 12 : CRÊTE DE HUACAMAYOS - RÉSERVE NARUPA - QUITO

À proximité de **San Isidro**, juste après le village de **Cosanga**, les versants abrupts de la **Cordillère de Huacamayos** abritent l'un des sites d'ornithologie les plus fabuleux du pays au cœur d'une incroyable forêt subtropicale. Le sentier serpente essentiellement le long d'une crête forestière étroite dont les arbres fournissent des micro écosystèmes à plusieurs étages à une multitudes de plantes épiphytes. Ce site permet également d'admirer un panorama époustouflant sur la plaine amazonienne. Nous rechercherons ici parmi la végétation dense et la canopée brumeuse : *Pénélope des Andes*, *Synallaxe rousse*, *Anabate flammé*, *Grimpar tyran*, *Tyranneau plombé*, *Pipromorphe à poitrine rousse*, *Tyranneau à tête rousse*, *Moucherolle superbe*, *Moucherolle enfumé*, *Piauhau sombre*, *Cotinga vert et noir*, *Troglodyte roux*, *Tangara de Rieffer*,

Tangara larmoyant, *Tangara à calotte noire*... Avec un peu de chance, nous trouverons quelques unes des espèces plus rares présentes ici : l'incroyable *Engoulevant à queue d'aronde*, la furtive *Grallaire naine*, le discret *Tétéma barré*, le bruyant *Mérulaxe ocellé*, le *Tohi bridé* semblant toujours déguisé ou le rarissime *Grimpar de Pucheran*.

Nous entamerons ensuite une descente vertigineuse vers les étendues luxuriantes de l'**Amazonie**.



Nous ferons un arrêt aux abreuvoirs de la **Réserve de Narupa**, appartenant à la **Fondation Jocotoco**, où plusieurs espèces de colibris, nouvelles pour ce voyage, viennent aspirer le délicieux mélange sucré à l'ombre d'une magnifique forêt de piémont : *Colibri grivelé*, *Brillant à bandeau bleu*, *Campyloptère du Napo*, *Coquette de Popelaire*, *Colibri à queue mi-blanche*, *Ermite vert*, *Brillant à front violet* et *Brillant à gorge noire*... Nous apercevrons peut-être également l'une des raretés de la réserve au détour du sentier forestier qui mène aux abreuvoirs : *Tinamou noir*, *Élénie d'avant-monts*, *Ara militaire*, *Cotinga de Buckley*, *Tyranneau à bec rouge*, *Piauhau à queue grise*...

En fin de journée, nous retournerons vers la capitale du pays, **Quito**.

Jour 13 : QUITO - DÉPART INTERNATIONAL

Après une nuit à proximité de l'aéroport dans la vallée inter andine, le voyage s'achèvera le lendemain avec votre vol international.



ÉQUATEUR - LES ANDES

INFORMATIONS PRATIQUES

TARIF

2477 \$US pour 8 personnes en chambre double

TARIF DÉGRESSIF

Nombre de voyageurs	4	5	6	7	8	9	10
Tarif en \$US	3421	3055	2796	2659	2477	2405	2283

Supplément occupation simple : 285 \$US

L'option occupation simple peut ne pas être disponible pour toute la durée du voyage en raison de la capacité de couchages limitée de certains lodges et hôtels. Le tarif du voyage est basé sur une occupation en chambre double.

Durée du voyage : 13 jours.

Dates du voyage : Septembre 2018.

Taille du groupe

4-10 personnes avec un "Tour Leader" ornithologue spécialisé francophone.

Nous souhaitons avant tout garantir à nos voyageurs des observations dans des conditions confortables et minimiser le stress de "rater une espèce". Les groupes de petite taille sont une garantie de disponibilité de l'accompagnateur et de discrétion du groupe lors de l'approche d'espèces farouches.

Dans la mesure où cela n'altère pas l'itinéraire prévu et le rythme du groupe, nous encourageons les participants à nous faire part de leurs envies personnelles, des espèces qu'ils ciblent en particulier ou de la volonté de se reposer un soir plutôt que de sortir de nuit avec le reste du groupe. Nous tacherons autant que possible de satisfaire les desiderata de chaque voyageur.

Ville et heure d'arrivée

Quito.

Les horaires recommandés pour votre arrivée à Quito le jour 1 (afin de bénéficier du service de transfert prévu) vous seront fournis au moment de votre réservation.

Ville et heure de départ

Quito.

Les services inclus au tarif prennent fin lors de votre arrivée à l'aéroport international de Quito le jour 13. Seuls le petit déjeuner et le transfert vers l'aéroport sont inclus le jour 13.

Extension possible

Équateur Galapagos— Sur les traces de Darwin (TFB_ÉQUATEUR_005_SUR LES TRACES DE DARWIN). [N'hésitez pas à nous contacter.](#)

Entrées payantes des sites de visite

112 \$US

Tour Leader

Vincent MOURET



Ornithologue et naturaliste passionné depuis toujours, biologiste en évolution et écologie de formation, Vincent parcourt le monde pour en découvrir l'avifaune. Installé durant 4 ans comme guide résident ornithologue en Équateur, il est tombé amoureux de l'Amérique du Sud et de ses habitants ailés. Il est le chef de projet principal de Terra Firme Birdwatching et accompagne avec enthousiasme et passion les voyages en Amérique du Sud et en Europe. Il sera équipé de jumelles bien entendu mais également d'un télescope, d'équipement de "repasse" et d'enregistrement et de plusieurs guides d'identification.



INCLUS

- **Tous les transports terrestres** au moyen d'un grand véhicule tout terrain ou d'un minibus avec chauffeur tout au long de l'itinéraire de votre arrivée à l'aéroport international de Quito à votre départ depuis l'aéroport international de Quito (transferts aéroport-hôtel, essence et péages inclus).
- **Logement en chambre double salle de bain privée depuis la nuit du jour 1 jusqu'à la nuit du jour 12.**
- **Tous les repas depuis le petit déjeuner du jour 2 jusqu'au petit déjeuner du jour 13 à l'exception des dîners libres à Quito le jour 1 et à Papallacta le jour 8.**
- **"Tour Leader" ornithologue et francophone pour toute la durée du voyage.**
- **Eau potable** pendant toute la durée du voyage sur demande au "Tour Leader" ou dans les lodges et hôtels.
- **Bottes en caoutchouc.**

NON INCLUS

- **Vol international.** Nous offrons la possibilité à nos voyageurs de réserver leur vol international via nos associés commerciaux. Toutefois, nous laissons libre choix à chacun d'acheter son propre vol international sur internet et par ses propres moyens. **Terra Firme Birdwatching décline tout engagement et toute responsabilité lors de cette opération.** Nous indiquons sur la fiche descriptive détaillée de chaque voyage un horaire d'arrivée et de départ à respecter. Assurez-vous de vérifier auprès de Terra Firme Birdwatching avant d'acheter votre billet que les vols que vous avez choisis sont compatibles avec l'itinéraire du voyage et que le voyage est confirmé. La plupart des billets d'avion ne sont pas remboursables et comportent une pénalité de changement. **Terra Firme Birdwatching ne peut être tenu responsable de ces frais.** En outre, il est impératif que nous recevions une copie de votre itinéraire de vol complet afin que nous puissions vous suivre en cas de connexions manquées, de retards ou d'autres incidents.
- **Assurance de voyage.** Nos partenaires commerciaux peuvent sur demande du voyageur proposer un contrat d'assurance de voyage. **Terra Firme Birdwatching décline tout engagement et toute responsabilité lors de cette opération.**
- **Visas.**
- **taxes d'aéroport.**
- **Les entrées payantes de certains sites** devront être réglées par les voyageurs en main propre. Le total est indiqué au début des [Informations pratiques](#) avec le tarif du voyage. Bien souvent, les sites naturels que nous visitons constituent des initiatives de conservation locales d'individus ou d'associations. Il nous semble cohérent et important que vous puissiez contribuer de manière directe et individuelle à ces efforts de conservation et ainsi valoriser les personnes qui les ont mis en œuvre. **Si vous le souhaitez, Terra Firme Birdwatching peut inclure la valeur de ces entrées payantes dans le tarif de votre voyage et se charger du paiement sur place.**
- **Boissons alcoolisées.**
- **Nourriture et boissons entre les repas (snacks...).**
- **Services extras dans les hôtels (lessive, appel téléphonique, minibar...).**
- **Suppléments de bagages.**
- **Soins médicaux sur place.**
- **Pourboires.**
- **Dîners à Quito le jour 1 et à Papallacta le jour 8.**
- **Chambre simple** dans certains hôtels et lodges sur demande (pour le tarif se reporter au début des [Informations pratiques](#)).
- **Tout ce qui n'est pas spécifiquement inclus (voir paragraphe précédent).**

Devise

En raison des fluctuations constantes des taux de changes, le prix du voyage est affiché dans la monnaie dans laquelle notre cotation est effectuée pour une destination particulière (**le \$US en Équateur**). Le taux actuel du dollar US ou de l'Euro dans la mesure où ce n'est pas la monnaie fixée par notre cotation sera ajusté en fonction du taux de change au jour de la cotation du voyage.

Pourboires

Le pourboire est entièrement facultatif et à la discrétion du voyageur. En général, des boîtes à pourboires sont à disposition pour le personnel des hôtels et des lodges visités. Vous pourrez donner en main propre votre pourboire (si vous estimez devoir en donner un) à vos chauffeurs, guides locaux et "Tour Leader".



SANTÉ

- Consultez votre médecin traitant avant le départ.
- Veillez à emporter avec vous, si vous êtes sous traitement médical, un stock de médicaments suffisant pour la durée du voyage ainsi que vos ordonnances.
- Vous êtes tenus de nous informer (via la [Fiche Personnelle d'Informations](#) à remplir et signer lors de votre inscription) de tout détail ou évènement qui limiterait ou contraindrait votre participation au voyage : problème de santé pouvant mettre en péril votre intégrité physique au cours du voyage (asthme, diabète, apnée du sommeil, problème cardio-vasculaire), allergies, vertige... Afin que vous ou votre médecin puissiez juger de votre capacité à participer au voyage, nous sommes à votre disposition pour vous fournir toutes les informations nécessaires.
- Nous vous recommandons de contracter une assurance couvrant les frais médicaux et de rapatriement sanitaire.
- Le paludisme est présent en Équateur mais extrêmement localisé dans certaines régions de plaine (Est Amazonie, Province d'Esmeraldas). Cependant beaucoup de centres de vaccinations internationaux conseillent un traitement anti paludéen si vous visitez des régions de basse altitude. Sur cet itinéraire le risque est faible.
- Dans les secteurs tropicaux de basse altitude, la présence d'insectes piqueurs (moustiques notamment) est certaine bien que peu problématique. Prévoir un répulsif à insectes efficace, des vêtements amples à manches longues et des pantalons pour les soirées.
- **Leishmaniose**: De minuscules mouches *phlébotomines* actives du crépuscule à l'aube porteuses du parasite *Leishmania* sont présentes à basse altitude en Équateur. Le risque est très peu élevé, car l'insecte est rare et la plupart ne sont pas vecteurs du parasite. Les étapes pour éviter l'exposition sont les mêmes que pour les moustiques et le « Tour Leader » est attentif à la présence de l'insecte.
- **Aoûtats** : Ce sont de minuscules acariens parasites présents dans les zones herbeuses des régions tropicales. À l'état immature, ils s'accrochent aux animaux et humains de passage. Ils produisent des démangeaisons fortes mais sans danger infectieux pouvant durer plus d'une semaine.
- Comme dans la plupart des pays d'Amérique du Sud, il est recommandé

de boire uniquement de l'eau minérale en bouteille, de laver ou peler les fruits et les légumes et d'éviter le lait et les produits laitiers non pasteurisés.

-Prévoir un chapeau ou une casquette contre les insulations.

Vaccins

Veillez consulter les centres de vaccination internationaux de vos pays respectifs.

Il est recommandé d'être à jour dans les vaccinations de routine. Selon les pays, cela concerne le vaccin rougeole-oreillons-rubéole (ROR), le vaccin contre la diphtérie-tétanos-coqueluche ou le vaccin antipoliomyélitique.

Le vaccin contre la fièvre jaune n'est obligatoire que si la maladie est endémique dans votre pays d'origine mais il est en général recommandé.

Les vaccinations contre l'hépatite A et la typhoïde sont souvent recommandées.

Altitude

Deux journées se dérouleront à plus de 4000 mètres d'altitude (jours 8 et 9).

La journée 2 à Yanacocha se déroulera au dessus de 3000 mètres d'altitude.

Quito se situe à environ 2500 mètres d'altitude.

Pensez à vous hydrater en quantité au cours de ces journées et à privilégier des repas légers sans alcool la veille.

N'hésitez pas à demander des conseils au "Tour Leader" et à le prévenir d'une aggravation de votre condition (nausées, migraine etc...).

Fumer

Fumer est interdit dans les véhicules et les parties communes des lodges et des hôtels. Veuillez adopter un comportement adéquat afin de ne pas importuner les membres non fumeurs du groupe lors des excursions.

À PRENDRE AVEC VOUS

- T shirts, chemises de préférence à manches longues et pantalons de randonnée de couleur sombre (éviter le blanc et les couleurs vives). Éviter les tenues de camouflage militaires.
- Veste chaude, Pull-over chaud ou veste polaire, chaussettes chaudes, gants et bonnet pour nos passages en altitude.
- Chaussures de marche tout terrain, montantes, imperméables si possible.
- Une paire de chaussures de détente.
- Maillot.
- Cape de pluie et parapluie (format à mettre dans le sac à dos).
- Des sacs plastiques ou des Ziplocs pour protéger vos vêtements et votre matériel de l'eau et de la poussière.
- Lunettes de soleil, chapeau ou casquette.
- Une lampe frontale pour les sorties nocturnes + piles rechargeable de préférence.
- Protection solaire.
- Une serviette de toilette.
- Gourde à remplir.
- **Un petit sac à dos de randonnée pour les affaires de la journée est indispensable (35 litres).**
- **Une pharmacie personnelle est indispensable.** En cas de traitement médical, celle-ci doit contenir vos médicaments usuels auxquels vous ajouterez quelques grands classiques: antalgique, crème de protection pour les lèvres et la peau, gel pour les courbatures, anti diarrhéiques et antiseptiques intestinaux ainsi que bandages, sparadraps. Pour l'altitude : Coca homéopathique en prévention, Coramine glucose (attention, interdit chez l'enfant) ou Diamox (à utiliser au moment des symptômes uniquement).
- Jumelles (10*32 est un excellent rapport) et télescope (le "Tour Leader" aura le sien, mais n'hésitez pas à emporter le votre).
- Guide d'identification des oiseaux d'Équateur (**Birds of Ecuador de Robert S.Ridgely & Paul J. Greenfield** ou **Fieldbook of the Birds of Ecuador including the Galapagos Islands de McMullan & Navarrete**).

ORNITHOLOGIE

Nombre d'espèces possibles : 400 - 500

Photographie

Bonnes opportunités. Nos observations autour des "feeders" à colibris ou aux stations de nourrissage à Grallaires présenteront nos meilleures opportunités.

La photographie est en général bien acceptée en Équateur. Toutefois, l'accord des personnes que vous désirez photographier est indispensable pour des raisons évidentes de respect. L'Équateur comprend de nombreuses ethnies, beaucoup d'entre elles voient d'un mauvais œil les appareils photographiques. Certaines croyances au sujet du vol d'âmes subsistent. Si l'on vous refuse une photographie ou que l'on vous demande de l'argent en échange (cela arrive fréquemment dans certaines communautés indiennes), nous vous conseillons de ne pas insister.

Préparation

Nous tenons à votre disposition toutes les informations nécessaires à la préparation ornithologique du voyage (conseil sur les guides d'identifications, quizz photo, rapports de voyage, informations scientifiques, cartes...). Nous vous enverrons avant le début du voyage une liste des oiseaux d'Équateur actualisée (à imprimer). Nous vous fournirons également le rapport du voyage à votre retour.



INFORMATIONS IMPORTANTES

Visas

Aucun visa n'est normalement nécessaire pour entrer en Équateur pour les ressortissants européens ou nord américains.

Seul un passeport valable au moins 6 mois à votre entrée dans le pays sera demandé par le service d'immigration équatorien.

Veillez malgré tout à contacter l'ambassade ou le consulat d'Équateur le plus proche de chez vous pour confirmer ces informations.

Terra Firme Birdwatching fournit des informations pratiques sur la législation en cours dans les pays visités en termes d'immigration et de visas. Toutefois il est de la responsabilité de chaque voyageur d'être en règle avec cette législation au moment du voyage.

Terra Firme Birdwatching décline tout engagement et toute responsabilité concernant l'obtention de visas des voyageurs.

Douane et Taxe d'aéroport

Un formulaire d'immigration (Carte Andine de Migration - TAM) vous sera distribué dans l'avion, vous devez le remplir et conserver le double qui vous sera demandé lors de votre départ.

Vous avez le droit d'importer au maximum 200 cigarettes et 3 litres de boisson alcoolisée ainsi que des objets divers à titre de cadeaux.

Les taxes d'aéroport internationales sont normalement incluses dans le tarif des billets d'avion (sauf taxes locales pour les Galapagos).

À votre arrivée en Équateur, **vous devrez présenter les tickets correspondants à vos bagages déposés en soute** pour sortir de l'aéroport.

Logement

Tous les hôtels et lodges du voyage appartiennent aux catégories "confort" et "supérieure".

Tous ces logements possèdent donc des installations propres et modernes, des chambres avec salle de bain privée, eau chaude et électricité 24h sur 24 et un personnel agréable et disponible.

Nous privilégions des hôtels et des lodges avec un certain "cachet", une architecture propre à l'Équateur et bien intégrés lorsque cela est possible dans un environnement naturel riche et apaisant.

Certains lodges sont fabuleux et offrent des installations quasi luxueuses.

La plupart des lodges mettent à disposition en libre service de l'eau minérale ou purifiée pour remplir vos gourdes 24h sur 24.

Repas

Nous essayons de privilégier les repas à base de produits locaux et traditionnels.

À Quito et Papallacta, lors des dîners libres, les restaurants servent également des plats de cuisine internationale.

Certains petit déjeuners seront très matinaux pour profiter des meilleures conditions d'observation. Le "Tour Leader" vous préviendra la veille.

Le repas du midi pourra être parfois pris sous la forme de pique-nique (jours 4, 6, 8).

Pour le repas du soir, le confort, le repos et la détente sont toujours privilégiés. C'est le moment de la journée où l'on discute de l'expérience du jour, où l'on partage nos sensations. C'est aussi le moment de la liste d'observation et de la présentation du programme du lendemain.

Les personnes nécessitant un régime alimentaire particulier doivent nous prévenir à l'avance via notre fiche personnelle d'information.

Rythme du voyage

Modéré.

La majorité des observations se dérouleront le long de pistes ou de sentiers forestiers. Nous effectuerons des randonnées quotidiennes dont la durée ira de quelques minutes (en haute altitude) à 3-4 heures maximum en forêt.

L'état et le dénivelé des sentiers parcourus est variable. Parfois plats, ils peuvent être pentus et sur de très courtes portions assez raides. Dans ces portions ardues, le plus souvent, des marches en escaliers ont été fabriquées.

Les sentiers peuvent être secs mais également boueux et glissants en cas de pluie.

Nous passerons quelques heures dans le Parc National Antisana et au Col de Papallacta à plus de 4000 mètres d'altitude mais nous privilégions sur ces sites le "roadside birding" moins fatiguant et les randonnées courtes.

Notre véhicule de transport sera toujours situé à proximité lors des randonnées et vous pourrez laisser sous la garde de notre chauffeur, l'équipement non utilisé afin de vous alléger lors des excursions.

Nous ferons également des sorties après le repas du soir (1 heure environ) pour chercher les espèces nocturnes (Engoulevents, *Strigidae*...). Ces sorties sont bien sûr optionnelles.

Certaines des réserves visitées mettent à la disposition des visiteurs des toilettes et de l'eau courante mais ce n'est pas le cas sur la majorité des sites. Le "Tour Leader" vous préviendra la veille.

Les journées durent 12 heures en Équateur (globalement de 06h00 à 18h00). L'activité des oiseaux mais aussi de la faune atteint son apogée aux premières heures du jour. Cela implique donc très souvent des levers matinaux pour mettre à profit ces heures d'activité maximale. Les petits déjeuners sont servis très tôt, parfois à emporter sur le terrain.

Lors de la plupart des séjours, les heures chaudes de la journée, de moindre activité, sont consacrées à une pause récupératrice ou aux trajets entre les sites visités.

Nos itinéraires sont conçus de façon à maximiser les heures d'observations et à minimiser les heures de transport entre les sites. Toutefois, en fonction de la distance entre deux sites d'observations, plusieurs heures de route (3-4 heures) pourront être nécessaires. C'est notamment le cas du jour 7.

Nous faisons en sorte de limiter au maximum ces longues journées de transfert et de n'en faire jamais suivre deux d'affilée.

Lorsque la distance entre les sites implique plus d'une journée de transport et lorsque cela est possible, nous choisissons la voie aérienne. Cela a certes un coût non négligeable mais du temps précieux d'observation est ainsi épargné.

Les routes en Équateur sont généralement en bon voire en très bon état bien que sinueuses dans les Andes. Nous emprunterons également à plusieurs reprises des pistes de terre dont l'état dépend grandement des conditions météorologiques.

Climat

Le climat en Équateur est très variable et il dépend fortement de l'altitude et de la région considérée.

À Quito, le climat est assez doux et tempéré dans la journée et les nuits souvent fraîches.

En haute altitude (Papallacta, Antisana, Yanacocha, Guango), le temps peut être ensoleillé avec des températures supérieures à 15 °C mais il est bien plus souvent froid, humide et venteux avec des températures entre 0 et 10 °C. La neige peut également faire son apparition. Les matinées et soirées peuvent

être très fraîches.

Les Andes tropicales (Bellavista, Milpe, San Isidro, Huacamayos) présentent des températures assez douces et agréables la journée (15 à 25 °C) et la nuit (10 à 15 °C). Le climat y reste très humide même en saison sèche et la brume ou le brouillard y sont fréquents notamment en fin de journée. Il n'est pas rare de voir tomber une pluie tropicale quotidienne en fin d'après midi.

Enfin, les plaines sont chaudes et l'humidité y est importante en journée et durant la nuit (Rio Silanche). Les températures peuvent dépasser 30°C la journée et restent élevées la nuit (25°C). Les pluies sont fréquentes, fortes et soudaines mais de courte durée .

Monnaie

En Équateur, la monnaie officielle est le DOLLAR AMERICAIN.

Vous pourriez avoir besoin d'argent liquide pour vos dépenses personnelles (pourboires, boissons, lessive, souvenirs, snacks...). À Quito et dans la plupart des villes, l'argent liquide (petites coupures de 5\$, 10\$ ou 20\$) et les cartes bancaires Mastercard, Visa, American express sont acceptées.

Electricité

110 V, 60 Htz comme aux USA.

Avant de partir, munissez-vous d'un adaptateur fiche ronde/fiche plate.

Internet

Vous trouverez de nombreux cybercafés dans toutes les grandes villes et la majorité des hôtels sont dotés de connexion internet. Certains lodges possèdent une connexion Wifi parfois basique.

Heure

Heure locale en Équateur : UTC - 5 h.

Langues

Espagnol et Quechua.

Le personnel de la plupart des hôtels et des lodges possède au minimum des rudiments d'anglais.

Sécurité

Les crimes et délits en Équateur concernent très rarement les touristes. Il suffit de suivre quelques règles élémentaires de prudence applicables aux voyages partout dans le monde pour éviter tout problème.

Bagages

Nos voyages se déroulent dans des véhicules adaptés au nombre de personnes présentes dans le groupe. Nous vous demandons donc de prévoir **un bagage de grande taille** par personne au maximum (valise ou sac à dos) et un bagage à main contenant les effets les plus importants (jumelles, passeport, documents personnels, médicaments ...). **Les compagnie aériennes autorisent en général 23 Kg/ personne pour le bagage en soute.**

Lessive

Plusieurs hôtels ou lodges de notre itinéraire proposent un service payant (non inclus) de lessive.

Environnement

Nous avons une responsabilité morale majeure vis-à-vis de la fragile et néanmoins fantastique biodiversité de ce magnifique pays. Nous tenons absolument au respect des sites que nous visitons (non seulement de l'environnement, mais aussi des cultures et des traditions). L'équilibre écologique des régions que vous allez traverser n'est pas immuable. Le tourisme même naturaliste peut le perturber. Dans l'intérêt et le respect de tous, chaque participant est responsable de la propreté et de l'état des lieux qu'il visite.

La récolte de plantes, graines ou animaux durant nos voyages est formellement interdite.

Nous proposons quelques conseils afin de limiter l'impact de votre visite sur l'environnement à grande échelle : utilisez des systèmes de piles et de batteries rechargeables, utilisez une gourde, ne jetez rien en forêt ni dans les lagunes et rivières.

Confirmation du voyage

Si le nombre de participants est suffisant, la confirmation du voyage intervient 90 jours avant la date de début du voyage.

Dans des cas particuliers, en fonction du pays concerné, de l'itinéraire, Walk Inn-Terra Firme Birdwatching et ses partenaires commerciaux se réservent le droit de modifier les dates et délais de confirmation du voyage et des versements de l'acompte et du solde (voir informations pratiques détaillées de chaque voyage).

Les participants aux voyages doivent être prudents avec l'achat de leurs propres billets d'avions ou de séjours avant ou après le voyage organisé par Walk Inn-Terra Firme Birdwatching. En cas de modification forcée de l'itinéraire, Walk Inn-Terra Firme Birdwatching décline toute responsabilité dans la possible annulation des services contractés de manière indépendante par les voyageurs.

Un voyage est considéré comme clos lorsque le groupe est complet à (ou avant) la date de confirmation du voyage (90 jours avant la date de départ du voyage). Une liste d'attente sera mise en place en cas d'annulation de dernière minute.

L'inscription à l'un de nos voyages implique l'acceptation des conditions générales de vente régissant les rapports entre les agences de voyage et leur clientèle en application de l'arrêté interministériel publié au Journal Officiel de la République Française daté du 17 juin 1994. Elle implique également l'acceptation des conditions particulières détaillées dans ce document.

Les tarifs sur le site web Walk Inn-Terra Firme Birdwatching sont en dollar US ou en € euros, ils sont affichés « à partir de », sont sujets à disponibilité..

Réservation, paiement de l'acompte et du solde du voyage

Les réservations nécessitent un paiement de 50 % par personne de la valeur totale du voyage à titre d'acompte.

Pour ceci, nous vous ferons parvenir au moment de la réservation une fiche de réservation (à nous retourner remplie et signée) ainsi qu'une facture d'acompte à régler dans un délai de 15 jours après réception.

La facture du solde du prix du voyage vous sera envoyée 90 jours avant la date de départ du voyage et sera à régler dans un délai de 15 jours après réception.

En cas d'inscription à moins de 90 jours avant la date du départ, le prix total du voyage doit être réglé dès l'inscription.

À défaut de règlement du solde 90 jours avant le départ, Walk Inn-Terra Firme Birdwatching pourra annuler la réservation sans indemnité.

Le paiement sera possible par virement bancaire (tous frais bancaires à la charge du participant), via Paypal ou carte de crédit MASTERCARD, VISA, AMERICAN EXPRESS.

Variation du tarif

Des variations de prix peuvent parfois survenir de manière inattendue. En réalisant la cotation de nos voyages plusieurs mois à l'avance, nous tâchons d'anticiper les variations des tarifs du transport aérien, du logement et du transport terrestre. Si des hausses de tarif se produisent de manière inattendue en raisons d'événements extérieurs, indépendants de la volonté de Walk Inn-Terra Firme Birdwatching, nous nous réservons le droit de facturer au voyageur la différence de tarif consécutive aux changements survenus. Dans ce cas là, si le voyageur juge la hausse de tarif trop forte ou injustifiée, il peut annuler sans frais son voyage.

Modification du voyage

Par Walk Inn - Terra Firme Birdwatching

Nos voyages sont organisés et planifiés avec une extrême minutie par des professionnels. Cependant un itinéraire donné, un hôtel ou une équipe (tour leader, guide local etc...) peuvent être amenés à évoluer en raison d'événements naturels, politiques ou économiques extérieurs à la volonté de Walk Inn-Terra Firme Birdwatching (grèves, conditions climatiques, catastrophes naturelles, troubles civils ou militaires, actes de terrorisme...). Chaque participant sera prévenu par e-mail.

Si ces changements interviennent à plus de 90 jours avant la date de départ du voyage, les participants non satisfaits pourront annuler leur voyage selon le schéma d'annulation détaillé dans le paragraphe suivant.

Si ces changements interviennent à moins de 90 jours avant la date de départ du voyage. Il appartient à Walk Inn-Terra Firme Birdwatching de juger de la possibilité de réaliser le voyage dans des conditions identiques

à celles initialement prévues. Les participants pourront annuler leur voyage selon le schéma d'annulation détaillé à la suite.

Si les changements interviennent durant le voyage, l'équipe de Walk Inn-Terra Firme Birdwatching fera tout son possible pour fournir un service identique à celui initialement proposé. Les frais supplémentaires potentiellement provoqués par ces changements importants ne sont pas de la responsabilité de Walk Inn-Terra Firme Birdwatching. Les participants ne peuvent dans ce cas prétendre à remboursement ou indemnité.

Par le voyageur

Les modifications du voyage (notamment des voyages "à la carte") faites par les participants (dates du voyage, itinéraire, hébergement, nom du voyageur, type de chambre, transports et transferts) entraînent le paiement d'une somme forfaitaire de 100 \$US par personne quand elles interviennent à plus de 90 jours du départ du voyage.

Si la modification intervient à moins de 90 jours du départ, elle est assimilée à une annulation, avec l'application des pénalités prévues en cas d'annulation.

Si Walk Inn-Terra Firme Birdwatching est facturé de frais d'annulation conséquents suite à cette modification de voyage, Walk Inn-Terra Firme Birdwatching se réserve le droit de facturer ces frais d'annulation au client, en supplément.

Toute modification de programme pendant le voyage à la demande du client ne peut être mis en œuvre qu'après l'accord du guide et l'ensemble du groupe. Dans ce cas, tous les frais supplémentaires sont à la charge des participants, et ne peuvent en aucun cas être à la charge de Walk Inn-Terra Firme Birdwatching.

Tout voyage interrompu par décision du participant (pour des raisons de santé, de niveau, ou autre) n'ouvre droit à aucun remboursement par Walk Inn-Terra Firme Birdwatching des prestations non utilisées. Les frais supplémentaires engagés de ce fait par le participant ne seront pas remboursés.

Suite à un rapatriement médical par l'assistance du participant, les prestations non utilisées peuvent être éventuellement remboursées par son assurance annulation, selon les conditions du contrat souscrit.

Annulation du voyage

Par Walk Inn -Terra Firme Birdwatching

Si le nombre de participants inscrits est inférieur au minimum requis figurant dans le descriptif de chaque voyage, Walk Inn-Terra Firme Birdwatching peut être contraint d'annuler le départ. Les participants seront informés par e-mail au plus tard 90 jours avant le départ. Dans ce cas, les participants seront remboursés intégralement des sommes qu'ils ont versées.

Il est important de noter que Walk Inn-Terra Firme Birdwatching se réserve le droit d'annuler tout ou une partie d'un voyage dès que la sécurité, la santé ou l'intégrité physique de ses voyageurs est mise en péril.

En cas d'annulation du voyage par Walk Inn-Terra Firme Birdwatching dans ces cas de force majeure à plus de 90 jours du départ, l'acompte versé sera remboursé à hauteur de 100 % moins une franchise de 250 \$US.

En cas d'annulation du voyage par Walk Inn-Terra Firme Birdwatching dans ces cas de force majeure à moins de 90 jours du départ, seul le solde versé sera remboursé intégralement.

L'annulation d'une pré extension ou d'une post extension ne changent pas les responsabilités de chaque voyageur et de Walk Inn-Terra Firme Birdwatching concernant le voyage principal.

Sous certaines conditions, il est possible en cas d'annulation de reporter le dépôt de l'acompte sur un autre voyage de Walk Inn-Terra Firme Birdwatching sans pénalités dans un délai de 6 mois après le voyage annulé. En cas de nouvelle annulation, l'acompte ne sera pas remboursé.

Aucun remboursement ne sera effectué en cas d'absence à un repas ou à une activité lors du voyage.

Par le voyageur

Si le client se trouve dans l'obligation d'annuler son voyage, il doit informer Walk Inn-Terra Firme Birdwatching de son annulation par e-mail dans les plus brefs délais.

La date d'annulation étant la date de réception de cet e-mail par Walk Inn-Terra Firme Birdwatching (date et heure française).

Frais d'annulation :

À plus de 90 jours avant le départ : 50% du total du voyage.

À moins de 90 jours avant le départ : 100% du prix du voyage.



Responsabilité civile

Conformément à la réglementation, Walk Inn-Terra Firme Birdwatching est assuré en Responsabilité Civile Professionnelle. Cependant, la responsabilité de Walk Inn-Terra Firme Birdwatching ne se substitue pas à la responsabilité civile individuelle dont chaque participant doit être titulaire.

Assurance de voyage

Il est fortement conseillé à nos voyageurs de contracter une assurance de voyage incluant le rapatriement en cas d'urgence ainsi que les clauses classiques lors d'un voyage à l'étranger.

Risques

L'équipe de Walk Inn-Terra Firme Birdwatching met absolument tout en œuvre pour fournir à ses voyageurs et à son staff un environnement sûr. Toutefois, nos voyages se déroulent parfois dans des endroits éloignés où les soins médicaux peuvent être inexistantes ou minimes, où le terrain peut être accidenté et dépeuplé et où les gouvernements locaux peuvent réagir très différemment à nos standards occidentaux. Nous nous attendons à ce que nos voyageurs en prennent pleinement conscience et agissent eux même de manière raisonnable pour leur propre sécurité. Walk Inn-Terra Firme Birdwatching ne peut garantir la sécurité personnelle de quiconque à sa place.

Les informations contenues dans notre site web sont données à titre indicatif. Nous nous réservons la possibilité de les modifier à tout moment.

Le client reconnaît avoir pris connaissance de toutes les informations nécessaires à sa prise de décision quant au choix de la destination, notamment sur les questions relatives à la sécurité et au risque pays.

Conformément à l'article 23 de la loi du 13 juillet 1992, nous ne pouvons être tenus responsables des événements suivants :

- retard ou impossibilité d'un participant de présenter des documents exigés en règle.

- perte de ces documents.

- des circonstances imprévisibles et irrésistibles telles que grèves, événements sociaux, intempéries etc.

Vu le caractère particulier de nos voyages et de nos séjours – Séjour guidé

- Chaque participant doit se conformer aux conseils donnés dans le programme détaillé et par le guide-accompagnateur, ou dans le carnet de route.

- Chaque participant doit être conscient qu'il peut courir des risques de tout ordre. Il les assume en toute connaissance de cause et s'engage à ne pas en faire porter la responsabilité à Walk Inn-Terra Firme Birdwatching.

- De même, Walk Inn-Terra Firme Birdwatching et les guides-accompagnateurs ne sauraient être responsables de l'imprudence individuelle d'un ou plusieurs participants.

- Les participants mineurs demeurent en permanence sous la responsabilité du détenteur de l'autorité parentale ou de son représentant désigné par lui, et les accompagnant pendant le voyage.

Walk Inn-Terra Firme Birdwatching agit uniquement en tant qu'intermédiaire en ce qui concerne les transports que ce soit par chemin de fer, automobile, autocar, bateau, avion ou autre moyen et n'assume aucune responsabilité pour les blessures, les dommages, les pertes, les accidents, les retards ou les irrégularités causés par des défauts de tels moyens de transport ou pour quelque raison que ce soit, y compris les actes, défauts ou faillites de toute société ou personne engagée dans le transport du passager.

En conséquence, chaque participant s'engage à accepter ces risques et à ne pas faire porter la responsabilité des accidents ou incidents pouvant survenir, à Walk Inn-Terra Firme Birdwatching, ses agents, ses employés, ses actionnaires, ses dirigeants, ses partenaires et ses sous traitants. Ceci est également valable pour les ayant droits et les membres de la famille.

En payant l'acompte du voyage, vous certifiez que vous n'avez pas de handicap qui créerait un danger lors de votre voyage, pour vous ou d'autres voyageurs. Walk Inn-Terra Firme Birdwatching se réserve le droit de refuser une réservation pour tout voyageur dont la santé ou l'âge empêcherait le bon déroulement d'un voyage, ou compromettrait le bien-être ou à la jouissance des autres voyageurs.

La réception de l'acompte est considéré comme un consentement aux conditions ci-dessus.

Réclamations

Toute réclamation relative aux voyages doit être adressée par e-mail, dans un délai de 15 jours après la date de fin du voyage, accompagnée de toutes les pièces justificatives à Walk Inn-Terra Firme Birdwatching. Après avoir saisi le service (après-vente, après- voyage) et à défaut de réponse satisfaisante ou en l'absence de réponse dans un délai de 60 jours, le client peut saisir le médiateur du Tourisme et du Voyage, dont les coordonnées et modalités de saisine sont disponibles sur le site : www.mtv.travel.

Informatique

Les demandes d'information et les inscriptions sont traitées par informatique. Vous bénéficiez du droit d'accès et de modification des informations vous concernant (art. 34 de la loi « Informatique et Libertés »).

Photos et Illustrations

Les photos, cartes et illustrations contenues sur ce site n'ont pas un caractère contractuel.